cz sk de es fr pl hun	name název name nazwa nom nazwa nom	composition složení zusammensetzung skład composition skład composition	width šířka breite szerokość largeur szerokość largeur	abrasion resistance odolnost abrasion abriebfestigkeit wytrzymałość na ścieranie résistance aux frottements	soft-wrinkling samolaž selbstlöschend samogaszące autoextinguible	cleaning čištění reinigung czyszczenie nettoyage
B	JET BIOACTIVE	100% Trevira® CS Bioactive	140 cm	65 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B1 EN 1021 Part 1 & 2 NF D2820-1 Class M1 ÖNORM A 3800-1 Class Q1 ÖNORM B 3825		
	TORINO	100% Trevira® CS	140 cm	70 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B1 EN 1021 Part 1 & 2 NF D2820-1 Class M1 ÖNORM A 3800 Class B1, Q1, TR1 ÖNORM B 3825		
C	GARDA	100% Trevira® CS	140 cm	80 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B1 EN 1021 Class 1 & 2 NF D2820-1 Class M1 ÖNORM A 3800 Class B1, Q1, TR1 ÖNORM B 3825		
	LOWLANDS PLAIN	70% virgin wool 30% polyamide	140 cm	190 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 EN 1021 Part 1 & 2		
D	DANTE	95% virgin wool 5% polyamide	140 cm	52 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B2 EN 1021 Part 1 & 2		
	SAND	100% Trevira® CS	140 cm	50 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B1 EN 1021 Part 1 & 2 NF P 92504 Class M1 NF P 92507 Class M1 ÖNORM B 3825		
	SERA	96% virgin wool 4% polyamide	140 cm	122 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B2 EN 1021 Part 1 & 2		
	TORA	95% virgin wool 5% polyamide	150 cm	50 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B2 EN 1021 Part 1 & 2		
	WALKER	100% Trevira® CS	150 cm	45 000 MD	BS 5852 Crib 5 California TB117-2013 DIN 4102 Class B1 EN 1021 Class 1 & 2 NF P 92503 Class M1 NF P 92507 Class M1		

TON a.s.
U Vlaštovky, Trnovany 148
160 00 Praha 6 - Ruzyně
Czech Republic

T +420 573 325 111
F +420 573 378 261
www.ton.eu
ton@ton.eu

9/2020

cz sk de es fr pl hun	name název name nazwa nom	type of leather druh kůže lederart rodzaj skóry type de cuir	size velikost größe wielkość taille	thickness tloušťka stärke grubość épaisseur	soft-extinguishing samohašení selbstlöschend samogaszące ininflammabilité	cleaning čištění reinigung czyszczenie nettoyage
1	PRINCE	pigmented leather	≤ 3,9 m²	0.90-1.00 mm	BS 5852 Part 0 & 1 EN 1021 Part 1 & 2		
	MDR	pigmented leather	≥ 4 m²	0.80-1.00 mm	BS 5852 Part 0 & 1 California TB117-2013 EN 1021 Part 1 & 2		
2	ELMOTIQUE	aniline leather	≤ 5 m²	1.00-1.20 mm	California TB117-2013 DIN 4102 Class B2 ISO 8191 Part 1 & 2		

healthcare
maritime sector
antimicrobial

upholstery collection 02

CATEGORY 3
Trevira® CS + Trevira® CS Bioactive

CATEGORY 2
Trevira® CS + virgin wool

CATEGORY 3
Trevira® CS + virgin wool

CATEGORY 1
pigmented leather

CATEGORY 2
aniline leather

CZ Zvýšený komfort sezení na dlouhé lavice. Kůže a látky nejvyšší kvality, které splňují nejvyšší požadavky na bezpečnost a trvanlivost, přispívají dlouhým nebo intenzivním užíváním. Nadčasové vzory a vysoká kvalita. Vhodné pro veřejné i soukromé prostory, ale bohužel bez dlouhá lita.

Trevira® CS
Trevira CS je synonym pro bezpečnost. Tento text hořlavého materiálu vyhovuje náročným bezpečnostním standardům. Ve stejném čase je velmi komfortní a prodyšný. Ideální pro veřejné prostory, kde se klade důraz na bezpečnost a dlouhodobé trvanlivost.

Trevira® CS Bioactive
Non-flammability that also with antimicrobial properties. Thanks to special treatment, this fabric inhibits the growth of bacteria and reduces the intensity of odours. It is characterized by easy maintenance, does not crease and is shape-stable. It is also suitable for heavy-duty operations and for this reason it is a good choice also for heavy-duty operations of hospitals and other medical or nursing centres.

Virgin wool
Virgin wool is a natural fibre of the highest quality. It is extremely durable and resistant to wear, holds its form, and is resistant to odours and dust. The least flammable of the natural fibres, it is also the fibre that is most likely to meet the highest standards of non-flammability.

Leather
Leather is a natural material whose appearance is never homogeneous, and it is not perfectly smooth and flat in. It But if selected and processed carefully, it guarantees long service life, easy maintenance and a pleasant feel and a beautiful patina. It can be used for upholstery, which is thanks to its flexibility and durability also suitable for demanding public segments. We always select leather skins which do not have defects that threaten quality and durability. The leather is part of the final product. Thus the upholstery contains only the neck and back skins, which are the surface skins, which confirm that it is the real leather.

Pigmented leather
The pigmented leather is suitable for public spaces, entertainment and hotel interiors. The corrected surface reduces the leather material with many functional properties. It is durable, easy to maintain, flexible, high stability and excellent fade resistance.

Aniline leather
The Elmotique aniline leather is the top of the Elmotique quality products on the market. Thanks to precise selection of Scandinavian hides and the high-quality tanning process it is the most durable, dimensionally resistant content and is capable of quick adaptation to the ambient climate. It is characterized by its softness and elasticity are its other advantages. It is made in a Swedish tannery, which is the most ecological plant of its kind in the world.

Kůže
Kůže je přírodní materiál, jehož vzhled není nikdy homogenní, ani zcela hladký a rovný. Pokud je však vybrána a zpracována pečlivě, zaručuje dlouhou životnost, snadnou údržbu a příjemný pocit a krásnou patinu. V ČTONu jsou taktovány používáme usní z hovězích kůží, které splňují nejvyšší bezpečnostní standardy a jsou vhodné i pro veřejné sféry. Vždy vybíráme takové kůže, které nedosahují vady ohrožující kvalitu a trvanlivost. Zvolené kůže jsou součástí finálního výrobku. Proto čalounění tvoří výhradně hřbet a krátké zahrnové povrchové kůže, které jsou to, že je pohlídá kůže, které jsou.

Pigmentovaná kůže
Pigmentovaná kůže je pro veřejné, zábavní a pracovní prostory a hotelové prostory. Tato upravený materiál totiž přináší řadu funkčních vlastností – je trvanlivá, snadno udržovatelná, ohebná, vetkání vysoká pevnost, rezistentní a vysoká odolnost proti vyrtělbení a vysoká odolnost proti vyrtělbení a vysoká odolnost.

Anilinová kůže
Anilinová kůže je top produkt Elmotique. Díky pracnému výběru skandinávských usní a výrobnímu procesu je nejdůležitější, nejtrvanlivější a dokáže se rychle přizpůsobit teplotě prostředí. Vyznačuje se jemností a pružností. Kůže je ve Švédské tuhlíchlíně, která je nejekologičtější provozem svého druhu na světě.

CATEGORY 3
Trevira® CS + Trevira® CS Bioactive

CATEGORY 2
Trevira® CS + střižní vlna

CATEGORY 3
Trevira® CS + střižní vlna

CATEGORY 1
pigmentovaná kůže

CATEGORY 2
anilinová kůže

DE Optimaler Sie Ihren Stücksofort. Leder und Stoffe höchster Qualität, die Anforderungen sind und Langlebigkeit erfüllen, sind Ihre Feuerbeständigkeitseinrichtungen erfüllen, bieten auch antimikrobielle Eigenschaften haben. Die zeitlosen Muster und hohe Qualität. Ideal für öffentlichen und auch für Bereichen öffentlichen Räumen geeignet sowohl, wenden Sie auch nach vielen Jahren noch überzeugen.

Trevira® CS
Trevira CS ist ein Synonym für sicheren Qualität schwer entflammbarer Materialien. Dieser Text entspricht den anspruchsvollen Sicherheitsstandards. Gleichzeitig verfügt es nicht nur über eine hervorragende Qualität, die Qualität und das Auswahlen des Endprodukts sind Sicherheitsstandards. Es ist bereit zu pflegen und weist eine gute Lichtechtheit auf.

Trevira® CS Bioactive
Flammenhemmend und auch mit antimikrobiellen Eigenschaften ausgerüstet, die die Ausbreitung verhindert dieser Stoff Bakterien und reduziert die Intensität von Gerüchen. Es ist Reinigung und Wartung leicht, nicht knittert und formstabil. Es ist auch für die industrielle Reinigung, und besteht somit auch für anspruchsvolle Betriebe. Ideal für Krankenhäuser und medizinischen Zentren oder Pflegezentren.

Schurwolle
Die Schurwolle ist die hochwertigste natürliche Material, welches von Natur aus antibakterisch und antistatisch ist. Das Wollgewebe ist sehr robust und behält seine Gerüche und Staub ab. Darüber hinaus wird die Gewebe so behandelt, dass es den höchsten Anforderungen entspricht.

Leder
Das Leder ist ein natürliches Material, dessen Aussehen nie homogen und vollkommen glatt und flach ist. Nur wenn sie sorgfältig ausgewählt und bearbeitet, garantiert es eine lange Lebensdauer, einfache Pflege und zum Beispiel angenehmen Oberflächenangenehmen. Die TON verwendet nur die Leder, die zum Beispiel, welches dank großer Flächenabmessungen zur Abdeckung von größeren Teilen geeignet ist. Wir wählen Häute, die keine Stellen, die seine Mängel aufweisen, welche die Qualität und das Auswählen des Endprodukts beeinträchtigen bedrohen. Die Polsterungen verfügen somit höchstens Halsfellen und kleine gehefte Oberflächenhäuten, die bestätigen, dass es sich um echtes Leder handelt.

Pigmentiertes Leder
Das pigmentierte Leder ist dank seiner behandelten Oberfläche vielseitig einsetzbar in öffentlichen und Hotelinnenräumen. Dank der auf diese Weise behandelten Material gewinnen eine Reihe von funktionellen Eigenschaften – eine synthetische Oberfläche, einfache Pflege, höhere Verschleißfestigkeit und Lichtbeständigkeit.

Anilinleder
Das höchste Qualität auf dem Markt hat das Anilinleder. Elmotique. Durch sorgfältige Auswahl der Häute und des Leder und dem Herstellungsprozess bleibt es atmungsaktiv, behält seine natürliche Eigenschaften und reagiert auf Temperaturen der Umgebung, oder die menschlichen Körpers schnell anpassen. Zu seinen Vorteilen gehören Weichheit und Elastizität. Es wird in einer schwedischen Gerberei, in einem weltweit umweltfreundlichsten Betriebe dieser Art, hergestellt.

SK Zvýšený seší komfort sezení na dlhé lavice. Kožu a látky najvyššej kvality, ktoré spĺňajú najvyššie požiadavky na bezpečnosť a trvanlivosť, prispievajú dlhodobým alebo intenzívnym používaním. Nadčasové vzory a vysoká kvalita. Vhodné pre verejné i súkromné priestory, ale bohužiaľ bez dlhého lita.

Trevira® CS
Trevira CS je synonym pre bezpečnosť. Tento text ťažkého materiálu vyhovuje náročným bezpečnostným štandardom. Zároveň je veľmi pohodlný a prieduchovitý. Ideálny pre verejné priestory, kde je dôraz na bezpečnosť a dlhodobú životnosť.

Trevira® CS Bioactive
Nehorľavosť, ktorá je aj s antimikrobiálnymi vlastnosťami. Tento tkanina vďaka špeciálnej úprave obmedzuje rast baktérií a mikroskopických hubiek. Snadno se udržuje, nemačká se a je tvarově stabilní, a vhodná tak i pro náročné provozy a dokonce i v nárokném prostoru nemocnic a jiných lékařských či pečovatelských center.

Střižná vlna
Střižná vlna je nejkvalitnější přírodní materiál, který je přirozeně antibakteriální a antistatický. Vlněná tkanina je velmi robustní a odolná vůči opotřebení. Udrží tvar a nemá rádna vůči prachu. Nejméně hořlavý z přírodních vláken, vyhovuje nejvyšším bezpečnostním standardům.

Kožená vlna
Kožená vlna je nejkvalitnější přírodní materiál, který je přirozeně antibakteriální a antistatický. Vlněná tkanina je velmi robustní a odolná vůči opotřebení. Udrží tvar a nemá rádna vůči prachu. Nejméně hořlavý z přírodních vláken, vyhovuje nejvyšším bezpečnostním standardům.

Pigmentovaná kůže
Pigmentovaná kůže je pro veřejné, zábavní a pracovní prostory a hotelové prostory. Tato upravený materiál totiž přináší řadu funkčních vlastností – je trvanlivá, snadno udržovatelná, ohebná, vetkání vysoká pevnost, rezistentní a vysoká odolnost proti vyrtělbení a vysoká odolnost.

Anilinová kůže
Anilinová kůže je top produkt Elmotique. Díky pracnému výběru skandinávských usní a výrobnímu procesu je nejdůležitější, nejtrvanlivější a dokáže se rychle přizpůsobit teplotě prostředí. Vyznačuje se jemností a pružností. Kůže je ve Švédské tuhlíchlíně, která je nejekologičtější provozem svého druhu na světě.

HUN Plus do comfort pour les sièges. Des cuirs et des étoffes de la plus grande qualité qui répondent aux exigences de sécurité et de cuirs durables. Une sélection méticuleuse et un traitement soigné garantissent une longue durée de vie, un entretien facile et des propriétés de la surface agréables au toucher. Chez TON, nous utilisons que des cuirs de bovins dont les dimensions permettent de couvrir aussi les éléments de grands taille. Nous choisissons des peaux qui ne contiennent aucun défaut de qualité et qui n'altèrent pas l'aspect du produit fini. Les cuirs de dossier et assises sont issus des cuirs du cou et les courtes croupons de cuir, qui confirment qu'il s'agit de vrai cuir.

Cuir pigmenté
Le cuir pigmenté convient bien aux restaurants et hôtels, grâce à sa face revêtu bien traitée. Ce matériau traité offre de nombreuses propriétés et fonctionnalités : une surface artificielle, un entretien facile, une résistance exceptionnelle à l'usure et à la lumière.

Cuir aniline
Le cuir aniline Elmotique est l'un des cuirs de la plus grande qualité sur le marché. Elle se caractérise par une sélection méticuleuse de cuirs scandinaves et au procédé de tannage. Elle est la plus durable, au maximum, conserve son humidité naturelle et parvient à s'adapter rapidement à la température ambiante. Elle se caractérise par son douceur et son élasticité. Le cuir est tanné dans une tannerie suédoise, l'un des plus écologiques au monde en son genre.

Cuir
Le cuir est un matériau naturel dont l'apparence n'est jamais homogène et parfaitement lisse et plat. Mais si sélectionné et traité avec soin, il garantit une longue durée de vie, un entretien aisé, une sensation agréable au toucher et une patine belle. Chez TON, nous utilisons des cuirs de bovins dont les dimensions permettent de couvrir aussi les éléments de grands taille. Nous choisissons des peaux qui ne contiennent aucun défaut de qualité et qui n'altèrent pas l'aspect du produit fini. Les cuirs de dossier et assises sont issus des cuirs du cou et les courtes croupons de cuir, qui confirment qu'il s'agit de vrai cuir.

Cuir pigmenté
Le cuir pigmenté convient bien aux restaurants et hôtels, grâce à sa face revêtu bien traitée. Ce matériau traité offre de nombreuses propriétés et fonctionnalités : une surface artificielle, un entretien facile, une résistance exceptionnelle à l'usure et à la lumière.

Cuir aniline
Le cuir aniline Elmotique est l'un des cuirs de la plus grande qualité sur le marché. Elle se caractérise par une sélection méticuleuse de cuirs scandinaves et au procédé de tannage. Elle est la plus durable, au maximum, conserve son humidité naturelle et parvient à s'adapter rapidement à la température ambiante. Elle se caractérise par son douceur et son élasticité. Le cuir est tanné dans une tannerie suédoise, l'un des plus écologiques au monde en son genre.

upholstery collection TON

B

TREVIRA® CS BIOACTIVE

- Jet Bioactive 8033
- Jet Bioactive 9109

TREVIRA® CS

- Torino 9818
- Jet Bioactive 9804
- Jet Bioactive 9110

B

TREVIRA® CS BIOACTIVE

- Jet Bioactive 9401
- Jet Bioactive 9403
- Jet Bioactive 9301

TREVIRA® CS

- Torino 9616
- Torino 9601
- Jet Bioactive 9610
- Torino 9401

B

TREVIRA® CS BIOACTIVE

- Jet Bioactive 9304

TREVIRA® CS

- Jet Bioactive 9702
- Torino 9707
- Torino 9701

C

VIRGIN WOOL

- Lowlands Plain 516
- Lowlands Plain 521
- Lowlands Plain 529

TREVIRA® CS

- Garda 9806
- Lowlands Plain 513
- Lowlands Plain 524

C

VIRGIN WOOL

- Lowlands Plain 585
- Lowlands Plain 571
- Lowlands Plain 531
- Lowlands Plain 542
- Lowlands Plain 541

TREVIRA® CS

- Lowlands Plain 581
- Garda 9616
- Garda 9406
- Garda 9301

C

VIRGIN WOOL

- Lowlands Plain 562

TREVIRA® CS

- Garda 9307
- Lowlands Plain 572

D

VIRGIN WOOL

- Dante black
- Dante lanoso
- Sera anthrazit
- Dante chrom
- Sera pepper
- Topia schiefer
- Topia platin
- Sera walnut

TREVIRA® CS

- Sand 07/88
- Walker 88
- Walker 80
- Sand 10/80
- Sand 01/90
- Sera calla

D

VIRGIN WOOL

- Topia prism

TREVIRA® CS

- Dante snow
- Sand 02/00
- Walker 40

D

VIRGIN WOOL

- Topia heart
- Walker 10
- Walker 01

D

VIRGIN WOOL

- Topia messing
- Topia curry

TREVIRA® CS

- Sand 06/78
- Topia bronce
- Walker 68

1

PIGMENTED LEATHER

- Prince 171
- MDR 71295
- MDR 70386
- MDR 0000
- Prince 179
- Prince 180
- Prince 188
- MDR 31174

2

ANILINE LEATHER

- Elmotique 43024
- Elmotique 93957
- Elmotique 99001
- Elmotique 43807